Suga MAKEEN ENERGY



Siraga's offer

CATALOGUE



LPG Equipment

Palletizing	p. 6
Filling	p. 10
Safety and checking of the cylinder	p. 1
Cylinder capping & sleeving	p. 2
Around the side-entry valve	p. 2
Cylinder handling	p. 2

Maintenance & Refurbishment

Maintenance p. 32 Refurbishment p. 42



Services

nstallation & commissioning	p. 48
Spare parts	p. 48
After sales service	p. 48
.PG Academy	p. 49

For Siraga, the customer is the center point ...

Best judge of the quality of our services and equipment is customer.

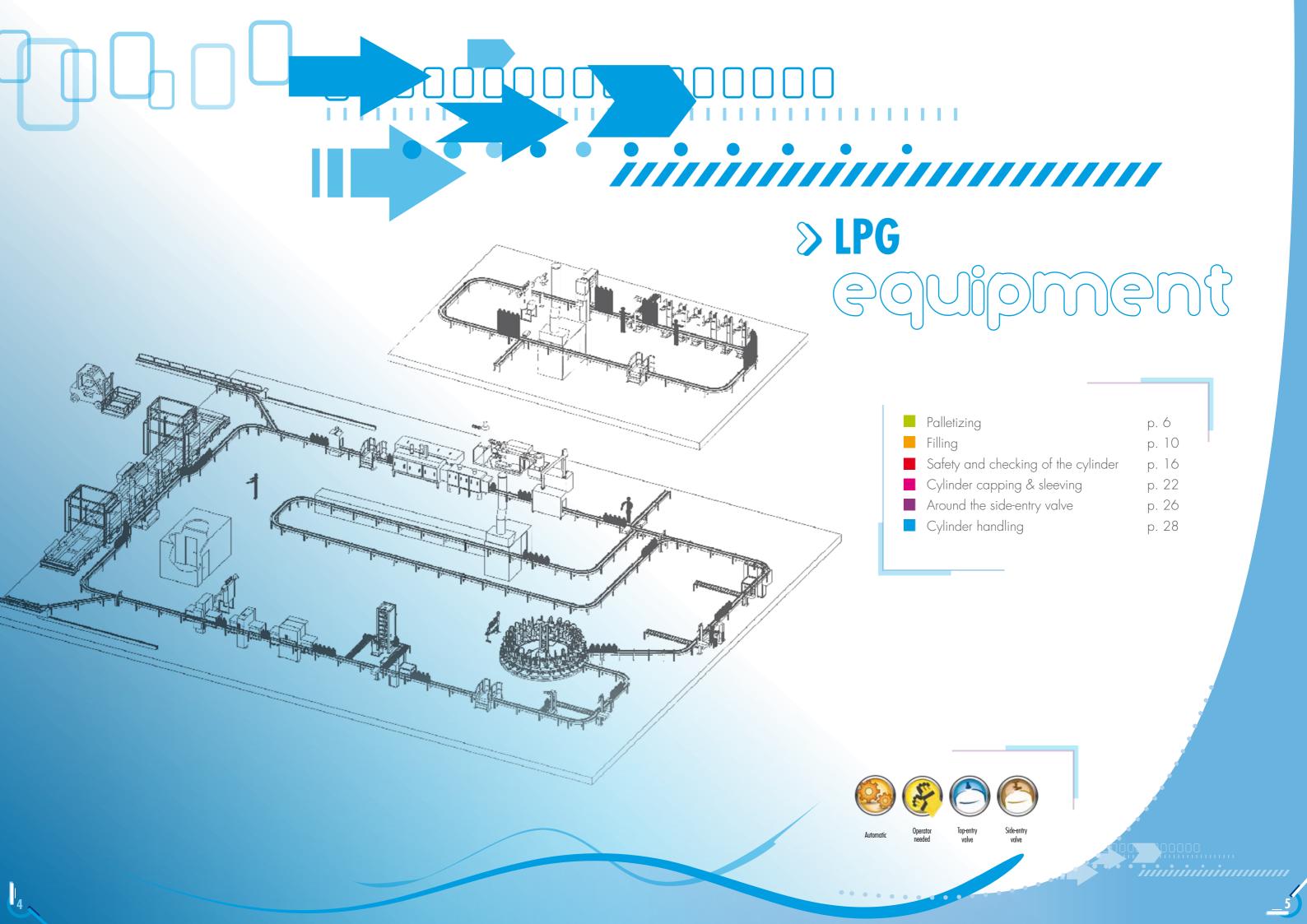
That's why we give great importance to safety and quality during the design of our equipment.

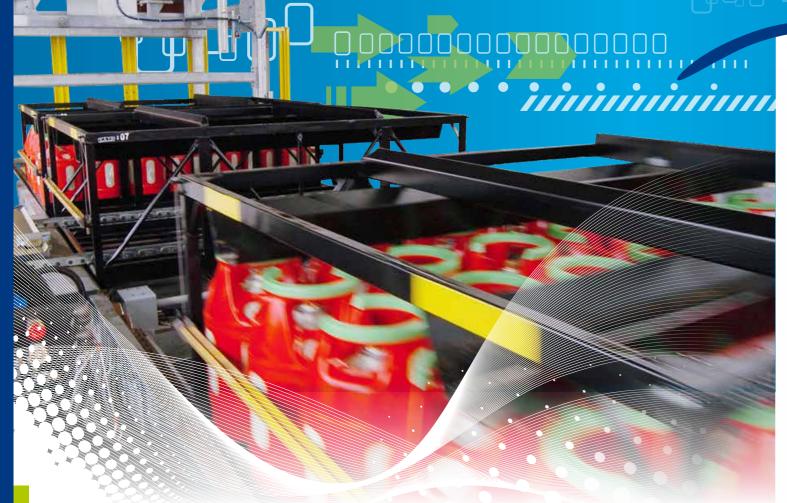
The value added by Siraga lies in our know-how and particularly in design philosophy of our equipment:

- Equipment "made in France"
- Robust and tailor-made machines
- Safety and environment-friendliness
- Low maintenance costs

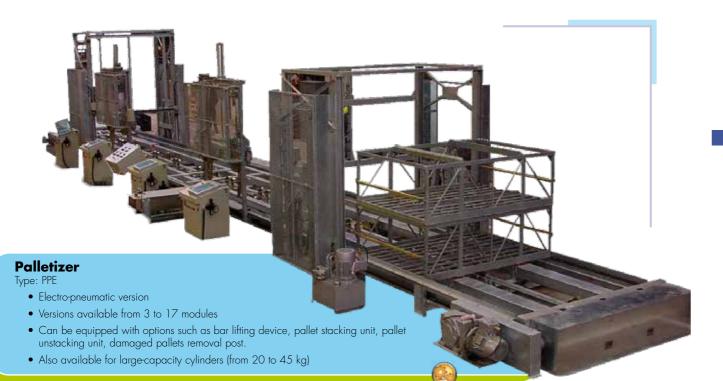
"Built for you, Built to last"







Palletizers ____





Pallets

· ininininininununun



Pallets for LPG cylinders

- Fiber glass closing bar
- Galvanized frame
- Possibility to supply pallets in kits (shipment by 80 or 150 kits, in 20' or 40' containers)



Electronic Palletizer

WITH HYDRAULIC MOTORIZATION





Since 1968, more than 300 palletizers have been manufactured and sold by siraga in more than 25 countries

HYDRAULS®





- U-profile independent galvanized modules
- Cycle management through PLC, located in hazardous area
- Low maintenance cost

■ High-performance

- Handles all types of pallets, even severely damaged
- Electronic control coupled with hydraulic power
- Compact with equal production
- Independant control of each module

Safe

- Bi-directional transfer to resume cycle in case of an incident
- Protection of operators(emergency stop systems)
- Reduction of men power

Evolutive

- Possibility to connect to the CAPM
- Modular design.



Capacity: up to 2400 cylinders per hour



Scan this flash code and find the video of the Hydraulis Palletizer on our website

www.siraga.com













Carouse's and filling scales



8 posts carousel



48 posts carousel



24 posts carousel

LPG bottling carousel with mass flow meter or with load cells

- All sizes of cylinders (from small to high capacity)
- All types of materials (steel, composit, ...)
- All types of valves
- Available in 8, 12, 18, 24, 30, 36, 48 posts
- Capacity from 300 to 2,800 cylinders / hour
- Electronic scales



Flexible

It is possible to add filling scales to the carousel frame according to required production needs withou any modification



THEMIS

Electronic filling scales on carousel

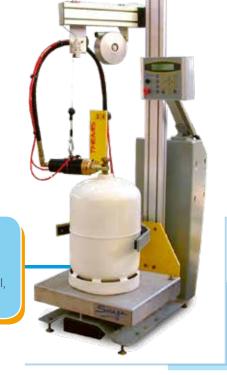
- Type: BECT
 Filling head for top-entry valve
- Cylinder shunting unit
 Robust design: 300 kg capacity load cell, resistance to schocks up to 450 kg

THEMIS

Electronic filling scales on carousel

- Filling clamp for side-entry valve
- Cylinder centering unit
 Robust design: 300 kg capacity load cell, resistance to schocks up to 450 kg







THEMIS

Electronic filling scales on carousel

- Filling clamp for top-entry valve
 Automatic height positioning of filling head
 Robust design: 300 kg capacity load cell, resistance to schocks up to 450 kg



THEMIS

Electronic filling scales on carousel

- Type: BECP + OFR
 Filling clamp for side-entry valve

- Automatic valve opening and closing
 Filling clamp for side valve
 Robust design: 300 kg capacity load cell, resistance to schocks up to 450 kg





is an intrinsically safe PLC especially designed for LPG filling equipment.

This intrinsically safe conception allows to read and modify data directly on the machine without using any explosion proof housing, barriers or fire permit.



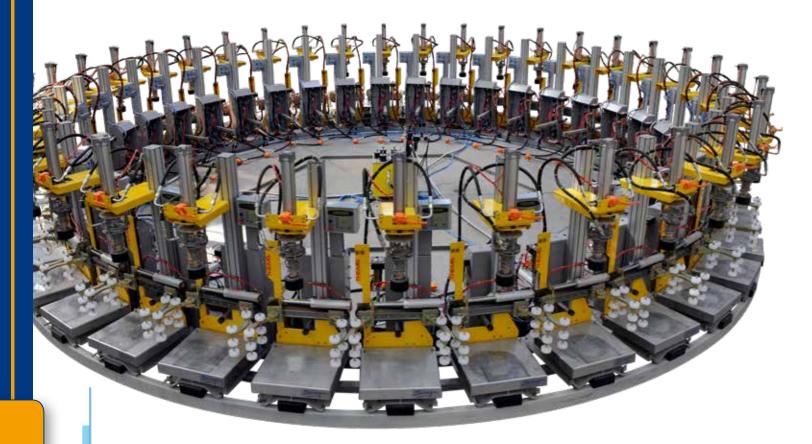
MASSFLOW METER

All Siraga carousels can be equipped with a massflow meter system



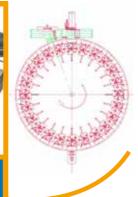


Carouse's and filling scales



Number of posts	8	12	18	24	30	36	48
Diameter (mm)	3100	3450	4500	5500	6550	7600	9000





LPG supply from top: Many benefits:

- Limited civil works at the installation

- No LPG piping at low point - Easy implementation

- Easy maintenance















Carousel Electrification

Siraga can convert any mechanical carousel into an electronic one within 3 days only.





Gas extractor



Driving group



LPG pressure regulation skid



Pumping skid





Stationary

or in line filling



THEMIS

Electronic stationary filling scales

- For domestic cylinders , equipped with side-entry
- Accuracy: Display 50 g, internal division 5g
 Robustness: 300 kg capacity load cell, resistance to shocks up to 450 kg
- Simplicity: maintenance assistance thanks to ULIS 2



THEMIS

Electronic stationary filling scales

- For cylinders from 11 to 35 kg, equipped with top-entry valves
- Accuracy: Display 50 g, internal division 5g
 Robustness: 300 kg capacity load cell, resistance to shocks up to 450 kg
- Simplicity: maintenance aid thanks to ULIS 2



THEMIS

Stationary filling scales

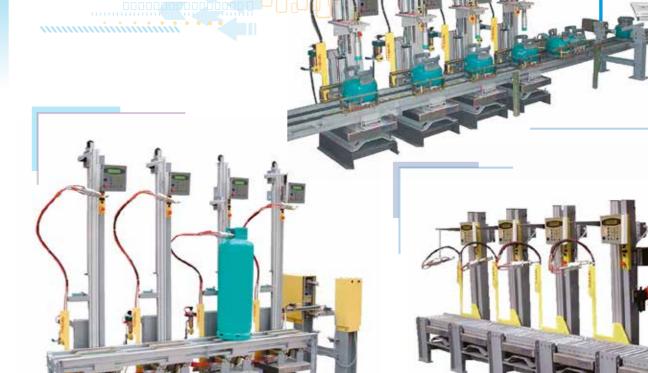
- Type: BESM
 For cylinders from 3 to 6 kg, equipped with
- camping gas valves
 For cylinders up to 15 kg
 Robustness: 300 kg capacity load cell, resistance to shocks up to 450 kg



THEMIS

In-line stationary filling scales

- For cylinders from 3 to 6 kg, equipped with top-entry valves diam. 20
- Robustness: 300 kg capacity load cell, resistance to shocks up to 450 kg



In-line stationary filling scales

THEMIS

- Type: BELE
 For cylinders from 17 to 35 kg, equipped with sideentry valves
- Robustness: 300 kg capacity load cell, resistance to shocks up to 450 kg



In-line stationary filling scales with roller conveyor

- For cylinders from 6 to 13 kg, equipped with side-entry valves
 Robustness: 300 kg capacity load cell, resistance to shocks
- up to 450 kg





FILLING UNIT IN CONTAINER

Konten'er is a fully equipped container with filling and control equipment adapted to production and type of cylinder, ollowing customer requirements.



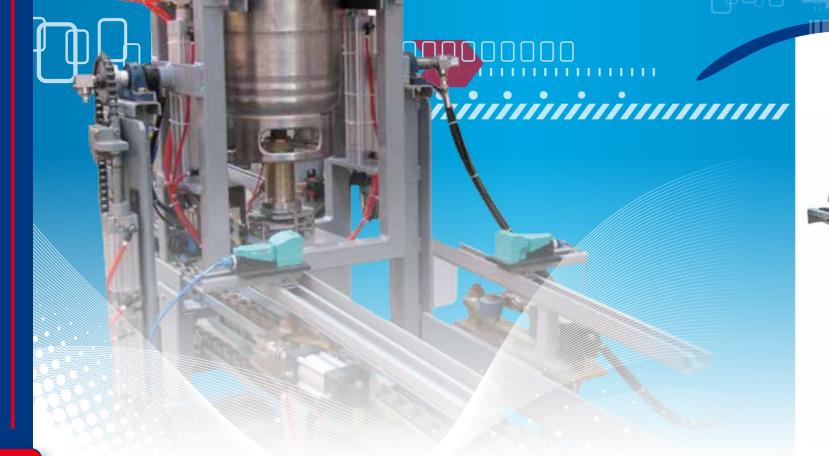




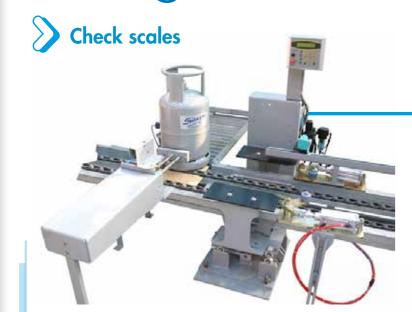
Scan this flash code and find all information concerning Konten'er



EP R

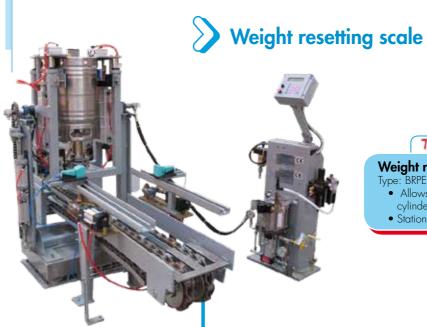


Weight Checking Check scales



Electronic check scale

- Centering stop units
- Cylinder shunting device for non compliancies
 Robustness: 300 kg capacity load cell, resistance to shocks up to 450 kg
- Production capacity: Up to 1400 cylinders /hour



Weight resetting scale

THEMIS

Type: BRPE

• Allows to correct the weight of non compliant cylinders after filling

Electronic check scale Type: BCDA

• Installed on chain conveyors

• Production capacity: Up to 1,900 cylinders / hour

Stationary

Automatic weight resetting scale

- Allows to correct the weight of non compliant cylinders after f lling



THE BENEFITS OF CAPM (COMPUTER-AIDED PRODUCTION MANAGEMENT)

- Remote control from a smartphone
- Anti-fraud system
- Real-time display / management of production
- Highly accurate control of the filling operation
- Constitution of a technical and commercial data base
- Immediate data storage



Dynamic check scale

• Accuracy : 50 g

Type: BCCA
• Production capacity: Up to 1,900 cylinders / hour



Electronic check scale

• Design for 35 kg cylinders

THE CYLINDER

CHECKING

SAFET



and gasket detector



CHECKING

A Z Z

SAFETY



Valve leak and gasket detector

Type: DFIA+DPJV

Detection: valve leak: 0.7 g / gasket leak: 1.5 g

Capacity up to 1800 cylinders / hour (2 heads version)





In-line leak detection

- Cylinders are driven by chain conveyorModel presented is for 13 kg cylinders

In-line leak detection

• For 3 to 6 kg cylinders

Tilting test bath

- For water immersion with low production
 Manual or pneumatic functioning













Automatic leak detector

Type: DFIA Double



90 further.

Electronic leak detector

ininininininunununun

DUAL: 2 in 1 solution



DUAL: integral valve control

Only one machine is now required where two were necessary in the past.t Dual checks are: leaks at the thread, valves and seal. Compact design ensures better safety and greater accuracy.

This machine was launched in 2004 and now its range has been extended from one to three heads, to suit production rates.





We manufacture all our machines to order, which means we can offer you equipments that are tailormade to suit your needs.

> Furthermore, the purpose of our machine design policy is to guarantee you maximum reliability and safety, without jeopardising the functionality and competitiveness of our machines.



Avantages:

- Check more than 2000 cyl/hr with 3 detection heads
- Higher safety level for end user
- Fully automatic equipment
- Compliance to regulations
- Compact design
- Proven technology

Since 2011...

Safety of people and machines

Control Authority



Through our organization and the implementation of procedures, we assure that the equipment manufactured is in compliance with the models tested and presented to obtain the "EC TYPE" certificate. We use ATEX certified electrical and electronic components.

To renew our ATEX certification on items designed by Siraga and our self-certification ability, we and our subcontractors are audited annually by a testing laboratory.



Operator: Customer



Manufacturer: Siraga

iraga is certified ISO 9001, V2008 since 2001



Testing laboratories

Approval of electrical and electronical equipment ATEX directives. Annual audit of Siraga.



equipped with improved version of infrared analyser since 2012.





CYLINDER

CHECKING

SAFET



Capping and sleeving

SLEEVING

CYLINDER CAPPING AND





Sleeve shrinking machine Manual version

- Type: MRMM
 Functioning with hot air
 Certified EEx IIB T2



Sleeve shrinking machine

- Functioning with hot air
- Capacity up to 1200 cylinders per hour in simple version or 1800 cylinders per hour two heads, depending on sleeve type



NEW "themo-shrinkable cap fitting machine"







Built for you...

SIRAGA team assists customers in defining theirs needs, from adequate sleeve creation till setting up of the best solution to meet their requirements (manual, semi-automatic or fully automatic).

Streamer laying

on LPG cylinders

Advantages:

- Intrinsically safe PLC management
- Automatic stopping in case of break of the roll
- Maintenance assistance thanks to inputs/outputs TEST mode and STEP BY STEP mode
- The machine is delivered with



Making your gas cylinders tamper-proof

SIRAGA has developed a device to make gas cylinders tamper-proof after filling. Once leak detection checks are processed, the machine lays a PVC sleeve that is shrinked with hot air and has a single-use strip for opening. This machine has been set up to ensure the double process laying and shrinking - for a tamper-proof product.

The machine offers a capacity of over 2000 cylinders / hour and can be installed on any type of filling line.

SIEEVING⁻

CAPPING AND

• Roll change in a few minutes

- ATEX and EEC certificates



Siraga has developed streamer laying and removing solutions Please feel free to contact us for further information



Streamer laying: A simple and efficient tool for cylinder brand differenciation

Communication

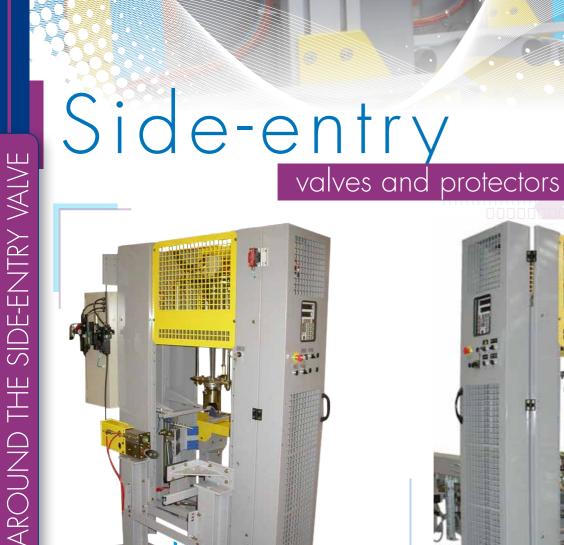
- Use cylinder as a new communication tool
- Increase your communication space
- Get a competitive advantage by proposing an attractive design streamer

Sales promotion

• Cylinder becomes a sales promotion tool

• Safety instructions and suggestions can be highlighted on cylinder body





Screwing and unscrewing of valve protectors

- Torque control on screwing operation and unblocking secu-
- rity by unscrewing 1/4 back

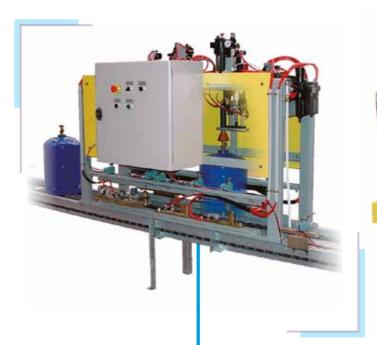
 Automatic ejection for all cylinders with metallic protector blocked or impossible to screw / unscrew

 Capacity up to : 1200 cyl / h



Valve orienting machine

- Single orientation version or with valve opening before introduction on carousel
- Electronic version
- Capacity up to 1200 cylinders / hour



Valve opening and closing machine

- Bell driven by pneumatic motor
 Capacity: 1200 cylinders / hour = 1 head 1800 cylinders / hour = 2 heads



presence

Type: DLDM

- For side-entry valves
- Valve opening and closing integrated in the detection bell
- Capacity up to 1200 cylinders / hour





Electronic leak detector

Version with automatic valve opening and valve closing control

- Infrared gas detector
 Detection from 1.5 to 5 g / h
- Capacity: up to 1,200 cylinders per hour under certain circumstances



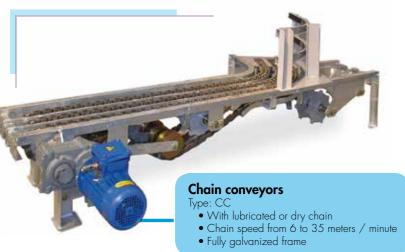
Machine to check the torque

- Type: MCFR

 Checking of the torque and number of rotations required to open & close the valve
- Electronic version
 Capacity up to 1,200 cylinders per hour



Conveyors

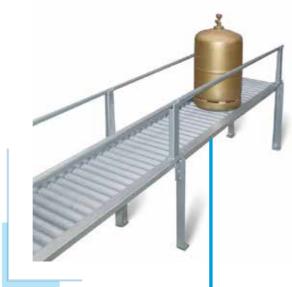




- Galvanized rollers



Electrical driving unit for chain conveyor system with direct shaft mounting





• Ball bearings



Telescopic chain conveyor Type: CT • Designed to load and unload un-palletized

- Capacity up to 1,200 cylinders / h with a chain speed of 16 m / mn



Over-head conveyor

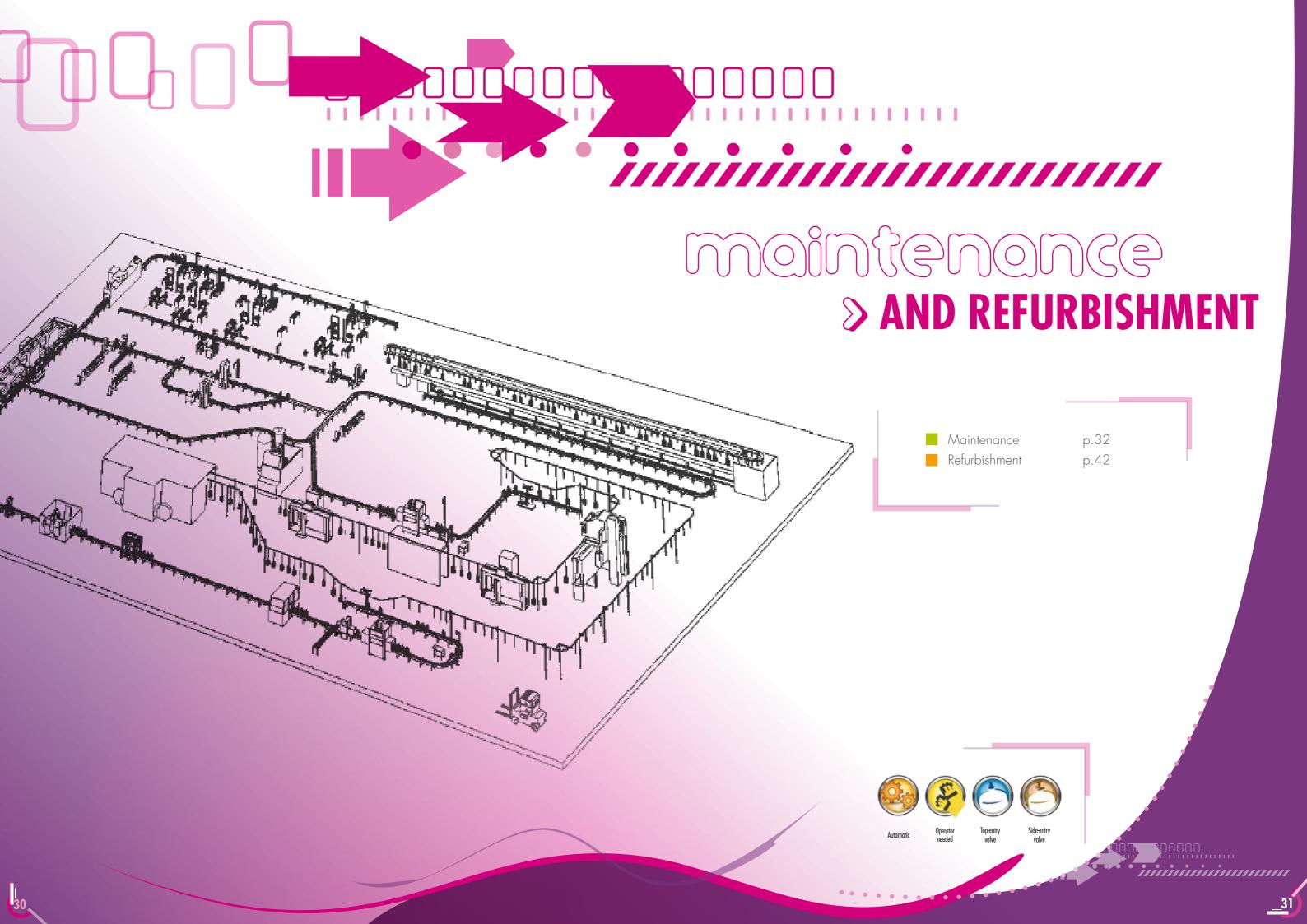
Type: CAR

• Automatic hooking and unhooking



Siraga conveyor can be built for any configuration







Emptying



Cylinder emptying support Type: BDV

• All types of cylinders with all types of



Cylinder emptying support

- Connected to an emptying system





Large capacity cylinder emptying Type: BDVB

 System allowing the operator to tilt cylinders easily



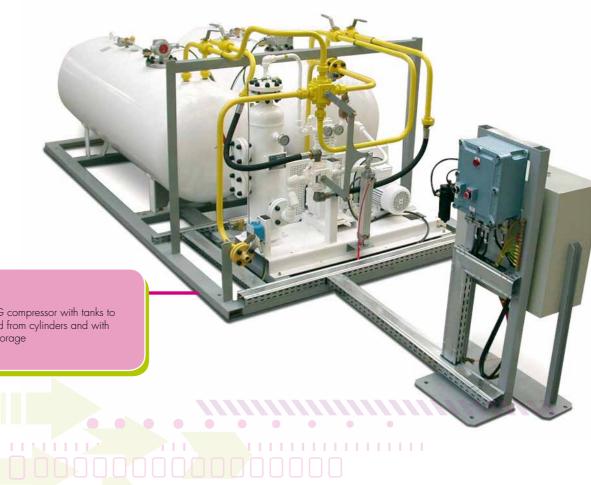
Pneumatic draining pump

Type PPV

• Designed to transfer LPG from one point to



- Emptying unit
 Type: UDV
 Functioning by LPG compressor with tanks to receive gas sucked from cylinders and with discharge to the storage
- Fully automatic





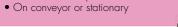
Valve screwing





Valve screwing and unscrewing post Type: PVDR • For all kinds of cylinders

- With manual or pneumatic screw





Hydraulic screwing and unscrewing machine Type: MVDR • Torque adjustment according to the hydraulic pressure • Bi-manual command for the operator

- 2 speeds : starting and finishing





without collar ring

• Small and large capacity cylinders





Valve changing unit on filled cylinders

- The preliminary cylinder draining is not necessary!

 Semi-automatic functioning
- Electronic version
- Capacity up to 60 cylinders per hour



Top-entry / side-entry valve screwing / unscrewing machine

- For large capacity cylinders
 Torque adjustment according to the hydraulic pressure
- Bi-manual command for the operator
- 2 speeds : starting and finishing









90 Jurther.

Side-entry / top-entry valve

changing machine

This machine allows to change side-entry or topentry valves on filled cylinders without evacuation. Designed for hazardous areas classified zone 1 according to IEC 79-10 and class 1, division 1 according to NEC art 500 (USA).



Just 1 minute...

Valve on a leaky cylinder can now be replaced 40 times faster than traditional method.





Scan this flash code and watch the video of the operating machine



■ The advantages of the VCM :

- No move nor dangerous handling
- No VOC (Volatile Organic Compound)rejected in the atmosphere
- Semi-automatic functioning
- Time-saving
- Return on investment in less than 6 months
- Capacity up to 60 cylinders / hour

Change your valves in 4 steps:

Step

Automatic positioning of the cylinder on the frame after operator's authorization



Step 2

Descent of the head Unscrewing Spindle lifting



Step 3

Valve extraction and replacement



Step 4

Descent of the spindle and screwing of the new valve at the preset torque







Hydraulic testing ramp



Tilting testing rackType: REB

- 1, 2, 3, 6 or 10 testing postsAll kinds of cylinders
- Manual or automatic rotation
- Possibility of automatic leak detection with electronic management



Tilting testing rack

• Version for different sizes of cylinders



Tilting testing rack

Type: REB

• Version for large capacity cylinders



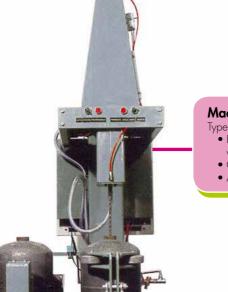
Automatic testing rack

- For 26 litres cylinders
- In line functioning on chain conveyor
- Electronic management



Removing residues





Machine to remove residues

- Residual water suction after inside washing or testing
 • Capacity up to 300 cylinders / hour
- Automatic version

Removing residual unit Type: PADR

- Residual water suction after inside washing or testing
- Capacity up to 300 cylinders / hour
- Manual version



Taring

*** **//////**

Electronic cylinder taring scale Type: BCSM

Cylinder tare stamping unit

Type: PM

• Designed to stamp tare or total weight on

Machine to mark valve protector Type: MMBA

- Production: from 350 to 400 cylinders / hour for a chain speed at 8 meters / minute

 For domestic cylinders
- Stamping assisted by pneumatic vibrator







Gassing

Gassing unit
Type: AG

• Gassing thanks to a gassing cane
• LPG supply is coming from one

LPG cylinder fixed on the back of the equipment (with no excess flow valve) and upside down.

Gassing under vacuum unit

- 1 up to 4 posts under a vacuum pump
- Stationary or on chain conveyor





Foot-ring and

Foot-ring and shroud straightening unit

Foot-ring or shroud straightening unit Type: MRPB • All types of cylinders

- Vertical or horizontal machine
- 2 work sides on horizontal cylinders,
- 2 types of foot-ring or collars on the same machine



Foot-ring straightening machine

shroud straightening





Automatic detection of damaged collar ring

- Sorts out unacceptable cylinders due to damaged collar ring
- Electronic version
- Capacity up to 1200 cyl / h with 1 head, up to 1800 cyl / h with 2 heads

Foot-ring and collar remplacement unit



Foot-ring or collar cutting post
Type: PDP

• All types of cylinders

- By plasma cutting or chiselling





Foot-ring straightening machine

• For large capacity cylinders



Type: BDS • All types of cylinders

- Manual, semi-automatic or automatic version







Dents removing



Dents removing post

• Hand-torch heating

• Capacity from 5 to 15 cyl / h according to





Normalization furnace

All types of cylindersCapacity from 50 to 600 cylinders / hour



Shot blasting



Shot blasting machine Type: GDB • All types of cylinders

- Horizontal or vertical on overhead conveyor



Painting



Painting booth for filling plants, refurbishing plants or manufacturing plants • Painting system up to 1800 cylinders per hour • Water curtain or dry painting booth, installation on chain or overhead

- Protection system for the valve
- Classical liquid or electrostatic paint
- Possibility to install an automatic painting booth on chain



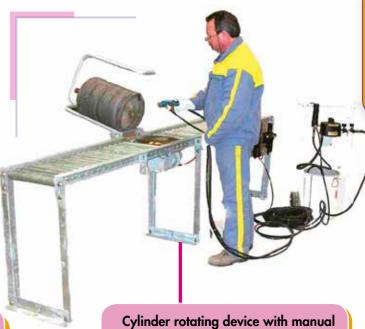


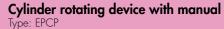
Zinc spraying unit with water curtain

Type: CPRE

• Manual or automatic







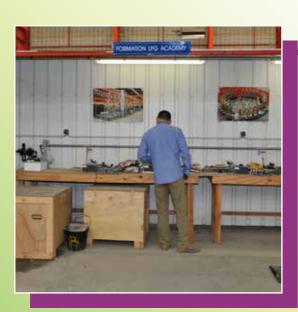












SENVICES

Installation & commissioning	p.48
Spare parts	p.48
After sales service	p.48
LPG Academy	p.49





COMISSIONING

Siraga ensures the installation & commissioning of the equipment on your production sites. Thanks to a team of local or multilingual technicians and experienced installers, Siraga guarantees a smooth installation process and provides a high-quality service.

Contact: cha@siraga.com



SPARE PARTS

Siraga markets a wide range of spare parts: with more than 50 000 spare parts available within the shortest possible time, at a competitive price. Thanks to a highlyexperienced team, Siraga provides technical support and a service that exceeds your expectations. Please ask for the Spare Parts catalogue at :

■ AFTER SALES

With a dynamic team of qualified technicians, Siraga provides the best response to your' needs in all fields: technical information, troubleshooting, auditing or repair of equipment, whatever the time

Contact: sav@siraga.com







OUR COMPLETE AND TAILORED TRAINING OFFER

You are attentive to the long-term, potential development of your employees, you wish them to adapt

to the technical evolutions of your filling plant, you also wish them to be more qualified and thus more

efficient? Then discover or re-discover our complete and tailored training offer: the LPG ACADEMY!

Specialised LPG training courses, applied to the SIRAGA

Today, we offer you a wide range of professional training courses:

- specific to the SIRAGA equipment,
- on more general themes as hydraulic, pneumatic or industrial electricity. On requirement, we also organize seminars on more global subjects such as "the conception of a filling plant", "the safety in a filling plant",...

A tailored organization

Our training teams are flexible and enable us to organize training sessions in various locations:

- directly in your plant,
- at SIRAGA's.
- or in the latest generation premises of our partners.

We tailor the length as well as the contents of these courses to your objectives and constraints.

Do you wish to know more? Download part of the training programs on www.siraga.com and for a tailored training:

lpg-academy@siraga.com

Why choose the LPG Academy?

» For the exchange of expertise and know-how

- Because during these courses, you will alternate theory and practical exercises and be in contact with various LPG experts,
- Because the diversity of participants and experiences will enable to exchange ideas over your problems and to enhance your network

>> For the professionalism

- Because the LPG Academy is a training organism recognized and integrated into the ISO certification field, to continuously ensure and improve your satisfaction,
- Because the internal trainers know the machines perfectly, because they have often participated in their conception, because they are experts in their field or also because the outside partners have been carefully selected since the creation of the LPG

Academy. It represents the insurance of a training of quality.

>>> For the services

- Because we fully organize your stay, from your arrival to the remittance of your diploma at the end of the course,
- Because after the work, it is time for relaxation. You will enjoy the French art of living to its fullest in a friendly and convivial atmosphere.

LPG Academy contact:

Stéphane PEGUET stephane.peguet@siraga.com Tel: +33 2 54 84 50 36



Siraga



Your contacts:

Management: direction@siraga.com **Sales department :** siraga@siraga.com Quality department: qua@siraga.com

Marketing department: marketing@siraga.com

After sales department: sav@siraga.com **Spare parts department:** spr@siraga.com

Siraga ZI les Hervaux

F- 36500 Buzancais FRANCE Tel: +33(0)2 54 84 50 00 fax: +33 (0)2 54 84 50 47

www.siraga.com

Follow us on your favorite social media sites









MAKEEN ENERGY

Siraga is a MAKEEN Energy brand



Siraga : ZI les Hervaux / F- 36500 Buzancais - FRANCE Tel : +33(0)2 54 84 50 00 - fax : +33 (0)2 54 84 50 47





12.2017 - ENG